

Bruksela, 16 maja 2024 r.
(OR. en)

9481/1/24
REV 1
PV CONS 20
AGRI 387
PECHE 168

PROJEKT PROTOKOŁU
RADA UNII EUROPEJSKIEJ
(Rolnictwo i Rybołówstwo)
29 kwietnia 2024 r.

1. Przyjęcie porządku obrad

Rada przyjęła porządek obrad przedstawiony w dok. 9060/24.

2. Zatwierdzenie punktów A

a) Punkty nieustawodawcze 9061/24

Rada przyjęła wszystkie punkty A wymienione w dokumencie wskazanym powyżej, w tym wszystkie przedłożone do przyjęcia dokumenty COR i REV do konkretnych wersji językowych.

Oświadczenia do tych punktów przedstawiono załączniku i w addendum.

b) Punkty ustawodawcze (obradę otwartą dla publiczności 9062/24 zgodnie z art. 16 ust. 8 Traktatu o Unii Europejskiej)

Rolnictwo

1. Dyrektywa w sprawie zmiany niektórych dyrektyw 8836/24 śniadaniowych PE-CONS 25/24 *Przyjęcie aktu ustawodawczego* AGRI punkt zatwierdzony przez SCA 22 kwietnia 2024 r.

Rada zatwierdziła stanowisko Parlamentu Europejskiego w pierwszym czytaniu i tym samym proponowany akt został przyjęty zgodnie z art. 294 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (podstawa prawna: art. 43 ust. 2 TFUE).

Rynek wewnętrzny i przemysł

2. Dyrektywa dotycząca terminów przyjęcia standardów 8828/24 sprawozdawczości w zakresie zrównoważonego rozwoju dla PE-CONS 28/24 określonych sektorów i dla określonych jednostek z państw DRS trzecich *Przyjęcie aktu ustawodawczego* punkt zatwierdzony przez Coreper (część I) 26 kwietnia 2024 r.

Rada zatwierdziła stanowisko Parlamentu Europejskiego w pierwszym czytaniu i tym samym proponowany akt został przyjęty, , zgodnie z art. 294 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (podstawa prawna: art. 50 ust. 1 TFUE), przy czym Węgry wstrzymały się od głosu.

Telekomunikacja

3. **Rozporządzenie o infrastrukturze gigabitowej**  9077/24
Przyjęcie aktu ustawodawczego PE-CONS 55/24
punkt zatwierdzony przez Coreper (część I) 26 kwietnia 2024 r. TELECOM

Rada zatwierdziła stanowisko Parlamentu Europejskiego w pierwszym czytaniu i tym samym proponowany akt został przyjęty zgodnie z art. 294 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (podstawa prawna: art. 114 TFUE).

Wymiar sprawiedliwości i sprawy wewnętrzne

4. **Rozporządzenie zmieniające rozporządzenie przejściowe (UE) 2021/1232 w sprawie niegodziwego traktowania dzieci w celach seksualnych**  8880/24
Przyjęcie aktu ustawodawczego PE-CONS 52/24
punkt zatwierdzony przez Coreper (część II) 24 kwietnia 2024 r. JAI

Rada zatwierdziła stanowisko Parlamentu Europejskiego w pierwszym czytaniu i tym samym proponowany akt został przyjęty zgodnie z art. 294 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (podstawa prawna: art. 16 ust. 2 i art. 114 ust. 1 TFUE).

Sprawy gospodarcze i finansowe

5. **Rozporządzenie w sprawie skutecznej koordynacji polityk gospodarczych i wielostronnego nadzoru budżetowego**  8967/24 + ADD 1
Przyjęcie aktu ustawodawczego PE-CONS 51/24
punkt zatwierdzony przez Coreper (część I) 26 kwietnia 2024 r. ECOFIN

Rada zatwierdziła stanowisko Parlamentu Europejskiego w pierwszym czytaniu i tym samym proponowany akt został przyjęty, zgodnie z art. 294 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (podstawa prawna: art. 121 ust. 6 TFUE), przy czym Belgia wstrzymała się od głosu.

Oświadczenia do tego punktu przedstawiono w załączniku.

6. **Rozporządzenie w sprawie przyspieszenia i wyjaśnienia procedury nadmiernego deficytu**  8687/24
Przyjęcie 6919/24
punkt zatwierdzony przez Coreper (część I) 26 kwietnia 2024 r. ECOFIN

Rada przyjęła rozporządzenie Rady w wersji ostatecznie zredagowanej przez prawników lingwistów i przedstawionej w dok. 6919/24 (podstawa prawna: art. 126 ust. 14 akapit drugi TFUE).

Działania o charakterze nieustawodawczym

- | | | |
|----|--|---------|
| 3. | Szybkie i strukturalne reakcje na obecną sytuację kryzysową w sektorze rolnym: działania następce
<i>Informacje przekazane przez prezydencję i Komisję</i>
<i>Wymiana poglądów</i> | 9197/24 |
| 4. | Kwestie rolne związane z handlem
<i>Informacje przekazane przez Komisję</i>
<i>Wymiana poglądów</i> | 9285/24 |
| 5. | Roczne sprawozdania z realizacji celów WPR
<i>Informacje przekazane przez Komisję</i>
<i>Wymiana poglądów</i> | 9087/24 |

Sprawy różne

6. Rolnictwo

- | | | |
|----|---|---|
| a) | Zwiększenie pomocy państwa <i>de minimis</i> w sektorze rolnictwa, rybołówstwa i akwakultury
<i>Informacje przekazane przez delegację Niemiec w imieniu delegacji: Austrii, Bułgarii, Chorwacji, Cypru, Estonii, Francji, Luksemburga, Łotwy, Malty, Niemiec, Polski, Rumunii, Słowacji, Słowenii i Węgier</i> | 9320/24 |
| b) | Biogospodarka musi zajmować centralne miejsce w przyszłym programie prac Komisji Europejskiej
<i>Informacje przekazane przez delegację Finlandii w imieniu delegacji: Austrii, Finlandii, Słowenii i Szwecji, przy wsparciu delegacji Bułgarii, Czech, Estonii, Irlandii, Litwy, Łotwy, Polski, Portugalii, Rumunii, Słowacji, Węgier i Włoch</i> |  9098/1/24 REV 1 |

Rada zapoznała się z informacjami przekazanymi przez Finlandię w imieniu Austrii, Finlandii, Słowenii i Szwecji, przy wsparciu Bułgarii, Republiki Czeskiej, Estonii, Irlandii, Litwy, Łotwy, Polski, Portugalii, Rumunii, Słowacji, Węgier i Włoch, na temat roli zrównoważonej biogospodarki leśnej. Rada zapoznała się również z uwagami innych delegacji na ten temat, a także z wystąpieniem Komisji.

**c) Problemy z wdrażaniem przepisów art. 14
rozporządzenia w sprawie kontroli rybołówstwa
w odniesieniu do dopuszczalnego marginesu tolerancji
przy połowach pelagicznych**

 9251/24

Informacje przekazane przez delegacje: Litwy i Łotwy

Rada zapoznała się z informacjami przekazanymi przez Litwę i Łotwę na temat problemów z wdrożeniem przepisów art. 14 rozporządzenia w sprawie kontroli rybołówstwa dotyczących dopuszczalnego marginesu tolerancji w połowach pelagicznych, a także z uwagami innych delegacji i Komisji.

-
-  Pierwsze czytanie
 -  Punkt dotyczący wniosku Komisji.
 -  Specjalna procedura ustawodawcza
 -  Debata jawna zaproponowana przez prezydencję (art. 8 ust. 2 regulaminu wewnętrznego Rady)
-

Oświadczenia do nieustawodawczych punktów A przedstawionych w dok. 9061/24

Ad pkt 12
w wykazie
punktów A:

Międzyinstytucjonalny organ ds. etyki
Zatwierdzenie

OŚWIADCZENIE RADY

- „1. Wewnętrzne procedury Rady dotyczące mianowania przedstawiciela Rady w międzyinstytucjonalnym organie ds. etyki, jak również stanowisk, które ten przedstawiciel ma wyrażać, zapewnią pełny i konstruktywny udział Rady w wykonywaniu zadań organu, z należyтым uwzględnieniem faktu, że przedstawiciele każdego państwa członkowskiego w randze ministra, którzy mogą podejmować zobowiązania i głosować w imieniu swojego rządu, są związani jedynie odpowiednimi przepisami krajowymi dotyczącymi etycznego zachowania, a nie normami etycznymi, które mają zostać opracowane przez organ.
2. Przedstawicielem Rady w organie będzie prezydencja Rady. Zgodnie z art. 20 ust. 2 regulaminu wewnętrznego Rady¹ zastępcą przedstawiciela Rady będzie przedstawiciel państwa członkowskiego, które będzie sprawować prezydencję w następnej kolejności.
3. Przedstawiciela Rady i zastępcę przedstawiciela Rady w organie będzie wspomagał Sekretariat Generalny Rady.”.

OŚWIADCZENIE RADY

„Rada z zadowoleniem przyjmuje zawarcie porozumienia ustanawiającego Międzyinstytucjonalny Organ ds. Norm Etycznych (zwany dalej „Organem”), który ma się przyczyniać do propagowania wspólnych zasad etyki i przejrzystości, zwłaszcza poprzez opracowanie wspólnych norm minimalnych dotyczących postępowania członków instytucji i organów doradczych wymienionych w art. 13 TUE i poprzez wspieranie wymiany optymalnych rozwiązań w tym względzie.

Zgodnie z art. 16 ust. 2 TUE w skład Rady wchodzi jeden przedstawiciel szczebla ministerialnego z każdego państwa członkowskiego, upoważniony do zaciągania zobowiązań w imieniu rządu i do wykonywania prawa głosu. Przedstawiciele ci podlegają odpowiednim przepisom krajowym dotyczącym etycznego postępowania, także podczas sprawowania funkcji członka Rady lub podczas prezydencji Rady, nie mogą zatem podlegać normom etycznym, które mają zostać opracowane przez Organ.

¹ Artykuł 20 ust. 2 regulaminu wewnętrznego Rady stanowi: „*Bez uszczerbku dla art. 19 ust. 4–6 oraz dla jej kompetencji i ogólnej odpowiedzialności politycznej, półroczną prezydencję wspomagają we wszystkich jej obowiązkach – na podstawie 18-miesięcznego programu lub na mocy innych ustaleń przyjętych między nimi – inni członkowie uprzednio ustalonej grupy trzech państw członkowskich, o których mowa w art. 1 ust. 4. Prezydencję wspomaga również w stosownych przypadkach przedstawiciel państwa członkowskiego, które będzie sprawować prezydencję w następnej kolejności. Na wniosek prezydencji i działając zgodnie z jej instrukcjami, przedstawiciel ten lub członek wyżej wymienionej grupy w razie potrzeby zastępuje ją oraz przejmuje, w razie konieczności, niektóre zadania, a także zapewnia ciągłość prac Rady.”.*

Rada ponownie potwierdza swoje zdecydowane zobowiązanie na rzecz zasady lojalnej współpracy, zapisanej w art. 4 Traktatu o Unii Europejskiej, w wykładni Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej.

Rada podkreśla, że obywatele Unii muszą być w stanie wierzyć, że każda osoba pełniąca mandat w instytucji lub organie doradczym Unii w ramach pełnienia wszystkich swoich funkcji w Unii Europejskiej jest związana solidnymi zasadami etycznego postępowania. W tym celu Wysoki Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa, również działając w charakterze przewodniczącego Rady do Spraw Zagranicznych, jest wymieniony wśród członków stron określonych w art. 2 umowy.

W związku z powyższym Rada jest zobowiązana do brania pełnego udziału w obradach oraz w decyzjach, jakie ma podejmować Organ, oraz do wnoszenia konstruktywnego wkładu do kształtowania tych wspólnych norm minimalnych, z należyтым uwzględnieniem specyfiki Rady i ograniczeń prawnych wynikających z Traktatów. Rada potwierdza, że jej procedury wewnętrzne zapewnią dostateczną reprezentację Rady w Organie i jej udział w jego pracach.”.

Oświadczenia do nieustawodawczych punktów A przedstawionych w dok. 9062/24

Ad pkt 5 w wykazie punktów A: **Rozporządzenie w sprawie skutecznej koordynacji polityk gospodarczych i wielostronnego nadzoru budżetowego**
Przyjęcie aktu ustawodawczego

OŚWIADCZENIE BELGII

- „1. Na poszczególnych etapach negocjacji w sprawie reformy ram zarządzania gospodarczego władze belgijskie nie były w stanie ustalić stanowiska krajowego.
2. Pomimo braku takiego stanowiska Belgia konstruktywnie odgrywała rolę państwa przewodniczącego Radzie Unii Europejskiej.
3. Przed ostatecznym przyjęciem aktów ustawodawczych władze belgijskie ponownie przeprowadziły konsultacje. Z konsultacji wynika, że w związku z brakiem ostatecznego stanowiska Belgia nie wyrazi ani zgody, ani sprzeciwu wobec przyjęcia przedmiotowego pakietu legislacyjnego.”.

OŚWIADCZENIE WĘGIER

„Węgry przyjmują do wiadomości porozumienie między prezydentą i Parlamentem Europejskim co do tekstu rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie skutecznej koordynacji polityk gospodarczych i wielostronnego nadzoru budżetowego oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1466/97 (2023/0138 (COD)).

Uważamy jednak, że odniesienie do „ram konwergencji społecznej”, jak określono w motywie 8, a także odniesienie do „ram służących identyfikacji zagrożeń dla konwergencji społecznej”, jak określono w art. 3 ust. 3 lit. b), są prawnie nieuzasadnione. Wydaje się oczywiste, że sformułowanie zawarte w tekście normatywnym odnosi się do ram konwergencji społecznej, które obecnie nie są zatwierdzonym narzędziem analitycznym i nie mają kontekstu prawnego. Wszelkie odniesienia do tych ram w rozporządzeniu przesadzają w sposób nieodpowiedni o przyszłych decyzjach Rady.”.